

SUPREME COURT OF CANADA -- JUDGMENTS IN LEAVE APPLICATIONS

OTTAWA, 2005-06-30-09:45 EDT. THE SUPREME COURT OF CANADA HAS TODAY RENDERED JUDGMENT IN THE FOLLOWING APPLICATIONS FOR LEAVE TO APPEAL.

FROM: SUPREME COURT OF CANADA (613) 995-4330

COUR SUPRÊME DU CANADA -- JUGEMENTS SUR DEMANDES D'AUTORISATION
OTTAWA, 2005-06-30-09:45 HAE. LA COUR SUPRÊME DU CANADA A RENDU JUGEMENT AUJOURD'HUI DANS LES DEMANDES D'AUTORISATION D'APPEL SUIVANTES.

SOURCE: COUR SUPRÊME DU CANADA (613) 995-4330

COMMENTS/COMMENTAIRES: comments@scc-csc.gc.ca

Note for subscribers:

For those requiring more information, the judgments on leaves will be available within 24 hours at <http://www.scc-csc.gc.ca>. Click on "Cases", then click on "SCC Case Information".

Remarque à l'intention des abonnés :

Pour de plus amples informations, les jugements dans les demandes d'autorisation seront affichés dans un délai de 24 heures à l'adresse suivante : <http://www.scc-csc.gc.ca>. Vous pourrez les consulter en cliquant sur « Dossiers », puis sur « Renseignements sur les dossiers ».

GRANTED / ACCORDÉE

Her Majesty the Queen v. Harjit Singh Shoker (B.C.) (Crim.) (30779)

Coram: Bastarache / LeBel / Deschamps

DISMISSED / REJETÉES

Raymond Turmel v. Her Majesty the Queen (Que.) (Crim.) (30792)

Coram: McLachlin / Binnie / Charron

Donald Fraser Piche v. Her Majesty the Queen (Alta.) (Crim.) (30795)

Coram: McLachlin / Binnie / Charron

Ingrid Yin Yu Chen v. Her Majesty the Queen (Man.) (Crim.) (30777)

Coram: McLachlin / Binnie / Charron

David Lloyd Neil v. Her Majesty the Queen (Alta.) (Crim.) (30801)

Coram: McLachlin / Binnie / Charron

Erwin Ruggeberg, a.k.a. Erwin Arthur Ruggeberg and a.k.a. Edwin Arthur Ruggeberg v. United States of America (B.C.) (Crim.) (30904)

Coram: McLachlin / Binnie / Charron

L.R.F., et al. v. Her Majesty the Queen, et al. (N.S.) (30901)

Coram: McLachlin / Binnie / Charron

William Gregory Henderson v. Her Majesty the Queen (Ont.) (Crim.) (30711)

The application for an extension of time is granted and the application for leave to appeal is dismissed. / La demande de prorogation de délai est accordée et la demande d'autorisation d'appel est rejetée.

Coram: Major / Fish / Abella

Ray Pavlov v. Quebec Medical College (Que.) (Crim.) (30789)

Coram: Bastarache / LeBel / Deschamps

Louis Asselin c. Sa Majesté la Reine (Qc) (Crim.) (30865)

La demande de sursis d'exécution contre l'ordonnance d'interdiction, pour une période de 12 mois, de conduire un véhicule à moteur, prononcé par la Cour du Québec, le 25 juin 2004, est rejetée et la demande d'autorisation d'appel est rejetée. / The motion for a stay of execution of the Court of Quebec's order dated June 25, 2004 prohibiting the operation of a motor vehicle for a period of 12 months is dismissed and the application for leave to appeal is dismissed.

Coram: Bastarache / LeBel / Deschamps

John Major v. Her Majesty the Queen (Ont.) (30817)

The application for an extension of time is granted and the application for leave to appeal is dismissed. / La demande de prorogation de délai est accordée et la demande d'autorisation d'appel est rejetée.

Coram: Bastarache / LeBel / Deschamps

Her Majesty the Queen v. Douglas Randolph Crosby (P.E.I.) (Crim.) (30812)

The application for an extension of time is granted and the application for leave to appeal is dismissed. / La demande de prorogation de délai est accordée et la demande d'autorisation d'appel est rejetée.

Coram: Bastarache / LeBel / Deschamps

Barry Thomas Niedermier v. Her Majesty the Queen (B.C.) (30813)

Coram: Bastarache / LeBel / Deschamps

Douglas George Chern v. Her Majesty the Queen (Alta.) (30862)

The application for an extension of time is granted and the application for leave to appeal is dismissed. / La demande de prorogation de délai est accordée et la demande d'autorisation d'appel est rejetée.

Coram: Bastarache / LeBel / Deschamps

DISMISSED WITH COSTS / REJETÉES AVEC DÉPENS

Hampstead Landcorp Ltd. v. Carrington Holdings Ltd. (Alta.) (30790)

The application for an extension of time is granted and the application for leave to appeal is dismissed with costs. / La demande de prorogation de délai est accordée et la demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens.

Coram: McLachlin / Binnie / Charron

Sharon Dupuis v. City of Moncton (N.B.) (30848)

Coram: McLachlin / Binnie / Charron

561895 Ontario Inc., et al. v. Metropolitan Trust Company of Canada, et al. (Ont.) (30763)

Coram: McLachlin / Binnie / Charron

Peter Hartmann (a.k.a. Peter Vojtech Hartmann) v. Jaroslava Frantel (a.k.a. Jaroslava Hartmann) (Ont.) (30830)

Coram: Major / Fish / Abella

Rosella Tanja Liberati, et al. v. Telecommunications Workers Union (F.C.) (30782)

Coram: Major / Fish / Abella

Davies, Ward & Beck v. HSBC Securities (Canada) Inc., et al. (Ont.) (30852)

The application for leave to appeal is dismissed with costs to the respondents Craig Malcolm, KPMG LLP (formerly known as Peat Marwick Thorne), Peat Marwick Thorne, KPMG Peat Marwick Thorne and KPMG Inc. (formerly known as Peat Marwick Thorne Inc.). / La demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens en faveur des intimés Craig Malcolm, KPMG LLP (auparavant connue sous le nom de Peat Marwick Thorne), Peat Marwick Thorne, KPMG Peat Marwick Thorne et KPMG Inc. (auparavant connue sous le nom de Peat Marwick Thorne Inc.).

Coram: Major / Fish / Abella

William McNaught v. Toronto Transit Commission and its supervisors, et al. (Ont.) (30842)

The application for leave to appeal is dismissed with costs to the respondents Toronto Transit Commission and its Supervisors, Chief General Manager Ducharme, General Manager G. Webster, S. Quigley, Human Resources Department, D. Haffey, Human Resources Department, Superintendent J. Haffey and Danforth Bus Division. / La demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens en faveur des intimés Toronto Transit Commission et ses superviseurs, Chief General Manager Ducharme, General Manager G. Webster, S. Quigley, Human Resources Department, D. Haffey, Human Resources Department, Superintendent J. Haffey et Danforth Bus Division.

Coram: Major / Fish / Abella

Coalition for Life and Health v. Henry Morgentaler, et al. (N.B.) (30843)

The application for leave to appeal is dismissed with costs to the respondent Henry Morgentaler. / La demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens en faveur de l'intimé Henry Morgentaler.

Coram: Major / Fish / Abella

Citadelle, coopérative de producteurs de sirop d'érable c. Régie des marchés agricoles et alimentaires du Québec, Fédération des producteurs acéricoles du Québec, Union des producteurs agricoles, Produits alimentaires Jacques et Fils Inc., Maple Grove Farms of Vermont Inc. et Shady Maple Farms Ltd. (Qc) (30771)

Coram: Bastarache / LeBel / Deschamps

Produits alimentaires Jacques et Fils Inc., Maple Grove Farms of Vermont Inc. et Shady Maple Farms Ltd. c. Régie des marchés agricoles et alimentaires du Québec, Fédération des producteurs acéricoles du Québec, Union des producteurs agricoles et Citadelle, coopérative de producteurs de sirop d'érable (Qc) (30772)

Coram: Bastarache / LeBel / Deschamps

C.L. c. J.T. (Qc) (30811)

Coram: Bastarache / LeBel / Deschamps

Restaurant Buonanotte Inc., et autres c. L'honorable juge Guy Lecompte, J.C.Q., et autres (Qc) (30824)

Coram: Bastarache / LeBel / Deschamps

9047-2713 Québec Inc., et autres c. L'honorable juge Guy Lecompte, J.C.Q. et autres (Qc) (30825)

Coram: Bastarache / LeBel / Deschamps

E. John Lechter v. Bank of Montreal (Que.) (30841)

Coram: Bastarache / LeBel / Deschamps

C.V. c. S.L. (Qc) (30907)

Coram: Bastarache / LeBel / Deschamps

DISMISSED WITHOUT COSTS / REJETÉE SANS DÉPENS

J.A. v. Director of Child and Family Services (Man.) (30736)

Coram: McLachlin / Binnie / Charron
